

**FITXA IDENTIFICATIVA****Dades de l'Assignatura**

Codi	35667
Nom	Llengua alemanya 2
Cicle	Grau
Crèdits ECTS	6.0
Curs acadèmic	2024 - 2025

Titulació/titulacions

Titulació	Centre	Curs	Període
1008 - G.Lleng.Modern.i Lit.	Facultat de Filologia, Traducció i Comunicació	1	Segon quadrimestre
1011 - G. Traducció i Mediació Interlingüística (Alemany)	Facultat de Filologia, Traducció i Comunicació	1	Segon quadrimestre

Matèries

Titulació	Matèria	Caràcter
1008 - G.Lleng.Modern.i Lit.	3 - Idioma Moderno OB (Maior Alemán)	Optativa
1011 - G. Traducció i Mediació Interlingüística (Alemany)	14 - Idioma Moderno	Formació Bàsica

Coordinació

Nom	Departament
LOPEZ ROIG, CECILIA	155 - Filologia Anglesa i Alemanya

RESUM

Llengua alemanya 2 és una assignatura de primer curs, orientada al alumnat que hagi cursat prèviament l'assignatura Llengua alemanya 1. Es tractarà de que l'estudiantat afermi i desenvolupi la competència comunicativa en llengua alemanya, de manera que la seva capacitat d'acció en aquesta llengua es vegi reforçada.

Al llarg del curs, el estudiantat veurà reforçades les seves habilitats receptives i productives de manera que siguin capaces d'enfrontar-se a situacions comunicatives cada vegada més complexes, alhora que anirà ampliant el seu coneixement cultural dels països de parla alemanya.



En aquesta assignatura es propiciarà l'autoaprenentatge; es potenciarà l'esforç de posar en pràctica els coneixements lèxics, gramaticals i comunicatius adquirits. Al mateix temps, es motivarà a continuar consolidant la competència en aquesta llengua.

Serà habitual i constant l'ús de les tecnologies d'informació i comunicació (TIC). L'estudiantat haurà de consultar el seu compte de correu electrònic de la Universitat amb freqüència i regularitat, ja que aquí li arribaran les notificacions oficials de la Secretaria de la Universitat així com notícies rellevants per a aquesta assignatura per part del professorat. Per a posar-se en contacte amb el professorat per correu electrònic, l'estudiantat ha d'utilitzar necessàriament el compte facilitat per la Universitat (del tipus@alumni.uv.es) i en l'espai "assumpte" del missatge ha de figurar el propòsit de la comunicació.

En *Llengua alemanya 2*, l'estudiantat aprofundirà el seu coneixement de l'idioma alemany amb un enfocament integral que no sols els permetrà desenvolupar competències lingüístiques a nivell A2, sinó també contribuir al seu benestar personal i social, en línia amb els Objectius de Desenvolupament Sostenible (ODS) de l'ONU.

- Salut i benestar (ODS 3): L'assignatura s'imparteix en un entorn d'aprenentatge positiu que promou el benestar mental i emocional, amb activitats dissenyades per a reduir l'estrés i augmentar la motivació. Es fomentarà un equilibri saludable entre l'estudi i el temps lliure per a assegurar el benestar de l'estudiantat.

- Educació de qualitat (ODS 4): Es proporcionarà una educació inclusiva i equitativa, utilitzant mètodes pedagògics innovadors i recursos didàctics actualitzats. L'estudiantat desenvoluparà habilitats crítiques, analítiques i creatives que els permetran comunicar-se de manera efectiva en un context global i professional.

- Igualtat de gènere (ODS 5): Es fomentarà la igualtat de gènere mitjançant un tracte igualitari i respectuós cap a tot l'estudiantat, i s'inclouran materials d'estudi que reflectisquen la diversitat de gènere i eviten estereotips. La participació equitativa en classe i en activitats extracurriculars serà una prioritat.

Aquest curs està dissenyat perquè l'estudiantat no només perfeccione el seu coneixement de l'idioma alemany, sinó que també es forme com a ciutadania global conscient i compromesa amb els principis de sostenibilitat i equitat.

CONEIXEMENTS PREVIS

Relació amb altres assignatures de la mateixa titulació

No heu especificat les restriccions de matrícula amb altres assignatures del pla d'estudis.

Altres tipus de requisits

Es recomana haver superat l'assignatura Llengua alemanya 1 (nivell A1).



COMPETÈNCIES (RD 1393/2007) // RESULTATS DE L'APRENTATGE (RD 822/2021)

1008 - G.Lleng.Modern.i Lit.

- Treballar i aprendre de manera autònoma i planificar i gestionar el temps de treball.
- Conèixer la gramàtica i desenvolupar les competències comunicatives en llengua(es) estrangera (es).
- Aplicar tecnologies de la informació i la comunicació, eines informàtiques, locals o en xarxa en l'àmbit de les llengua modernes i les seues literatures.
- Treballar en equip en entorns relacionats amb les llengües modernes i les seues literatures.
- Elaborar textos de diferents tipus en llengua estrangera amb correcció estilística i gramatical.

1011 - G. Traducció i Mediació Interlingüística (Alemany)

- Treballar en equip en l'àmbit de la traducció i la mediació interlingüística i desenvolupar relacions interpersonales.
- Treballar i aprendre de manera autònoma i planificar i gestionar el temps de treball en l'àmbit de la traducció i la mediació interlingüística.

RESULTATS D'APRENTATGE (RD 1393/2007) // SENSE CONTINGUT (RD 822/2021)

En superar l'assignatura s'haurà aconseguit el nivell de alemany A2 (segons el marc comú europeu de referència per a les llengües).

DESCRIPCIÓ DE CONTINGUTS

1. Und was machst du?

sich vorstellen; über Vergangenes berichten; sich verabreden; etwas begründen; Informationen auf einer Homepage verstehen; ein Restaurant vorstellen

2. Nach der Schulzeit

Berichte aus der Schulzeit verstehen; über die Schulzeit sprechen; Kommentare schreiben; eine Radiosendung verstehen; über Erfahrungen sprechen; die eigene Meinung sagen; etwas präsentieren; Informationen über ein Schulsystem verstehen; über Schultypen sprechen



3. Immer online?

über Vor- und Nachteile sprechen; Vergleiche formulieren; ein Interview machen; Meinungen in Texten verstehen; die eigene Meinung äußern; über Filme sprechen; Filmbeschreibungen verstehen; einen Film beschreiben; Kommentare zu einem Film verstehen und schreiben

4. Große und kleine Gefühle

über Gefühle sprechen; Glückwünsche ausdrücken; sich bedanken; Freude oder Bedauern ausdrücken; über ein Ereignis / eine Veranstaltung sprechen; Blogs verstehen und schreiben

5. Leben in der Stadt

ein Vorstellungsgespräch verstehen; nach Dingen fragen; Gespräche bei Banken und Behörden verstehen; höflich um etwas bitten; einer Stadt-Tour folgen; eine Stadt beschreiben

6. Arbeitswelten

ein Gespräch am Fahrkartenschalter führen; über Freizeitangebote sprechen; Texten Informationen entnehmen; Personen vorstellen; Berufswünsche äußern; über einen Traumberuf schreiben; ein Telefongespräch vorbereiten; telefonieren; Informationen aus einem Text weitergeben

7. Ganz schön mobil

Informationen erfragen; eine Wegbeschreibung verstehen und geben; über Vor- und Nachteile sprechen; die eigene Meinung sagen; über den Weg zur Arbeit sprechen; eine Grafik beschreiben; kurze Geschichten über Erlebnisse beim Zugfahren verstehen; eine Geschichte schreiben

8. Gelernt ist gelernt!

Lernprobleme verstehen und beschreiben; Ratschläge verstehen und geben; Berichte über den Berufsalltag verstehen; Informationen erfragen und antworten; ein Interview verstehen; eine kurze Präsentation halten

9. Sportlich, sportlich

Begeisterung, Hoffnung und Enttäuschung ausdrücken; Kommentare verstehen und schreiben; Folgen und Widersprüche ausdrücken; Vorschläge machen und reagieren; sich verabreden; Fragen stellen und beantworten; schwierige Texte verstehen; ein Reiseziel vorstellen



10. Zusammen leben

um einen Gefallen bitten; sich beschweren; sich entschuldigen; Ortsangaben machen; ein Fest vorbereiten; Erfahrungsberichte verstehen; über Vergangenes berichten; eine Stadt präsentieren; über Haustiere sprechen; auf Informationen reagieren; eine Geschichte schreiben und verbessern

11. Wie die Zeit vergeht!

Aussagen über Zeitprobleme verstehen; Wünsche äußern; Ratschläge geben; gemeinsam etwas planen; andere etwas fragen; Texte erschließen; Informationen austauschen; über Sprichwörter sprechen

12. Gute Unterhaltung!

einen Festivalbesuch planen; nachfragen; über Musik sprechen; einen Musiker / eine Musikerin / eine Band vorstellen; Zeitungsmeldungen verstehen; genauere Informationen zu Personen geben

VOLUM DE TREBALL

ACTIVITAT	Hores	% Presencial
Classes teoricopràctiques	60,00	100
Elaboració de treballs individuals	15,00	0
Estudi i treball autònom	50,00	0
Preparació d'activitats d'avaluació	15,00	0
Preparació de classes de teoria	5,00	0
Preparació de classes pràctiques i de problemes	5,00	0
TOTAL	150,00	

METODOLOGIA DOCENT

La metodologia que utilitzem en l'assignatura Llengua Alemanya 2 es basa en enfocaments comunicatius i centrats en l'estudiant, garantint una experiència d'aprenentatge efectiva i motivadora. Els aspectes clau de la nostra metodologia són els següents:

1. Enfocament Comunicatiu:

L'enfocament comunicatiu és la pedra angular de la nostra metodologia. A nivell A2, s'amplia la capacitat de l'estudiantat per interactuar en situacions quotidianes més complexes i variades. S'utilitzen activitats com debats, presentacions i jocs de rol perquè practiquen i desenvolupen les seves habilitats d'expressió oral i comprensió auditiva en contextos autèntics. La interacció constant en alemany fomenta una immersió lingüística que és essencial per a l'aprenentatge continu.



2. Aprenentatge Basat en Tasques (TBLT):

En aquest nivell, les tasques estan dissenyades per ser més complexes i significatives que en el nivell A1. Per exemple, els estudiants poden treballar en grups per planificar un esdeveniment, resoldre problemes quotidians o crear projectes col·laboratius. Amb aquestes tasques, no només practiquen l'ús del vocabulari i la gramàtica de nivell A2, sinó que també desenvolupen habilitats pràctiques i de pensament crític necessàries en situacions reals.

3. Mètode d'Ensenyament Mixta (Blended Learning):

Combinem classes presencials amb recursos en línia per enriquir el procés d'aprenentatge. Utilitzem plataformes digitals on l'estudiantat pot accedir a exercicis interactius, vídeos i aplicacions de pràctica de l'idioma. Això permet una flexibilitat que s'adapta als diferents ritmes d'aprenentatge i facilita l'estudi autònom fora de l'aula.

4. Enfocament de Competències:

Des de l'inici ens centrem en desenvolupar les quatre competències bàsiques: comprensió auditiva, expressió oral, comprensió lectora i expressió escrita. Cada classe incorpora activitats que integren aquestes competències de manera equilibrada. A nivell A2, l'estudiantat pot comprendre enunciats i expressions comunament utilitzades, relacionades amb activitats com la compra, la família, l'ocupació, etc. També pot comunicar tasques senzilles i quotidianes que requereixen un intercanvi directe d'informació sobre temes quotidians. A més, pot descriure en termes simples aspectes del seu passat, el seu entorn i assumptes de necessitat immediata.

5. Aprenentatge Autònom i Personalitzat:

Fomentem l'autonomia de l'estudiantat proporcionant-los eines i recursos perquè puguin seguir aprenent fora de l'aula. Se'ls anima a utilitzar aplicacions d'aprenentatge d'idiomes, realitzar exercicis addicionals i participar en activitats culturals relacionades amb l'alemany. La personalització s'aconsegueix mitjançant el seguiment individual del progrés i l'adaptació de les activitats a les necessitats específiques de cada estudiant.

6. Enfocament en la Cultura:

Introduïm elements culturals des del primer dia per proporcionar un context més ric i motivador. L'estudiantat aprèn les costums, tradicions i aspectes culturals dels països de parla alemanya, la qual cosa no només enriqueix el seu coneixement cultural, sinó que també els ajuda a comprendre millor l'ús de l'idioma en diferents contextos.

7. Avaluació Formativa i Sumativa:

L'avaluació és un component essencial de la nostra metodologia. Utilitzem avaluacions formatives per proporcionar una retroalimentació contínua a l'estudiantat, ajudant-los a identificar àrees de millora i a consolidar els seus aprenentatges. Pel que fa a l'avaluació sumativa, l'estudiantat realitzarà diferents proves al llarg del quadrimestre per mesurar el progrés i assegurar que s'han assolit els objectius del nivell A2.



En resum, la nostra metodologia per a l'assignatura de Llengua Alemanya 2 està dissenyada per ser interactiva, centrada en l'estudiant i amb un gran component cultural. A través d'aquests enfocaments busquem no només ensenyar la llengua estrangera, sinó també inspirar un amor per la llengua alemanya i les seves cultures, preparant els nostres estudiants per a una comunicació efectiva i significativa en la seva nova llengua.

AVALUACIÓ

L'avaluació és **CONTÍNUA**

Les activitats i proves avaluables durant el quadrimestre consisteixen en el següent:

- **1 Vídeo individual (5%) – no recuperable**
- **1 Redacció en classe (10%) – no recuperable**
- **1 Projecte (treball en grup) (10%) – no recuperable**
- **1 Test sobre la lectura obligatòria (5%) – no recuperable**
- **Aprenentatge autònom: Guiat o en Aula Virtual (10%) – no recuperable**
- **Examen final escrit (40%) – recuperable**
- **Examen oral (20%) – recuperable**

La lectura obligatòria es comunicarà pel professorat a principi del quadrimestre.

L'examen escrit final consta de dues parts: La primera part engloba comprensió oral, comprensió escrita i ús de la llengua. En aquesta part s'ha d'obtenir una nota mínima de 5 sobre 10. En cas de no aconseguir-la, no es corregirà la segona part, que consisteix en una producció escrita.

Per a aprovar l'assignatura, s'ha d'obtenir almenys un 5 en l'examen escrit final.

A l'examen oral només es podran presentar aquells que hagen aprovat l'examen escrit. Per a aprovar l'assignatura és obligatori aprovar l'examen oral. L'examen oral serà gravat.

En segona convocatòria només es poden recuperar l'examen escrit final i l'examen oral. És a dir, per a la segona convocatòria es guardaran les notes obtingudes en la primera convocatòria de totes les activitats avaluables no recuperables.

L'honestedat intel·lectual és vital en les comunitats acadèmiques, i per a la justa avaluació del treball de l'alumnat. Tots els treballs presentats en aquest curs han de ser d'autoria original. No s'admetran treballs en els quals es faci ús de col·laboració fraudulenta o la compisició amb ajuda d'intel·ligència artificial (ChatGPT o altres), excepte si el seu ús forma part dels continguts de l'assignatura i està autoritzat pel professorat.



REFERÈNCIES

Bàsiques

- Netzwerk neu. Kurs- und Übungsbuch A2.1. Klett. ISBN 978-3-12-607162-8
- Netzwerk neu. Kurs- und Übungsbuch A2.2. Klett. ISBN 978-3-12-607163-5
- Netzwerk neu. Intensivtrainer A2. Klett. ISBN 978-3-12-607166-6

Complementàries

- Grammatik aktiv. Deutsch als Fremdsprache. Übungsgrammatik A1-B1. Cornelsen. ISBN 978-3061229641
- Deutsch intensiv. Hören und Sprechen A2. Klett
- Deutsch intensiv. Wortschatz A2. Klett
- Deutsch intensiv. Grammatik A2. Klett
- Deutsch intensiv. Phonetik A1-B2. Klett
- Deutsch intensiv. Schreiben A2. Klett

Recursos online:

- <https://www.goethe.de/ins/de/de/kur/kdu.html>
- <https://learngerman.dw.com/en/learn-german/s-9528>
- DaF Grammatik und Redemittel üben, Online-Aufgaben und Übungen nach Stufen. Leipzig: Schubert-Verlag: <http://www.aufgaben.schubert-verlag.de>
- DaF.ch 400 Arbeitsblätter für Unterricht, Nachhilfe und Selbststudium. Zum unentgeltlichen Download: <https://www.deutschalsfremdsprache.ch>